

DI'IDZA' LA'IYA QUIE DIUZI TA USE'ELA'YAQUÈ' LAO BEN' HEBREO

Use'ela' Diuzi ži'inè' ta quixogue'nè' ra'o

¹ Tazè lasa, tazè modo, use'ela' Diuzi tiempote ben' naca profeta ta quixogue'jè' xuzixta'oro quie pensari quienè'. ² Pero dza na'a, dza reyudyi quie tiempo gula, use'elè' ži'inè' ta quixogue'nè' ra'o quie pensari quienè'. Conlè ži'inè' bzalonenè' duže yedyi layu, apca'nnè' yugulu ta de lao na'a ži'inè'. ³ Cabè' naca Diuzi ben' že, ben' la'iya, cabè' na' nacarè ži'inè' ben' že, ben' la'iya. Tuzi ca naca Diuzi lènè' ži'inè'. Lèži'inè' na' rnabè'nè' lao yugulu ta dyia guibá len yugulu ta de lao dyilayu conlè fuerza valor quie di'idza' quienè'. Bè' beyudyi udubanè' dula' xquia quiero, cana' bedyinnè' yere'nè' rnabè'nè' zaca' yebè ga zu Diuzi guibá.

Nacara ži'i Diuzi ben' rnabè'ra ca yaca ángel

⁴ Quie lena' nacara ži'i Diuzi ben' rnabè'ra ca yaca ángel. Pca'n Diuzi lèbè' re'nè' ga nacatera belao ca yaca ángel. ⁵ Porque ni tu lasa bigudyi Diuzi tu ángel ca unè' gudyinè' Cristo cani: Luè' naco' ži'ina'. Abdyin dza ulu'ena' yaca ben' nita' lao yedyi layu luè' ži'ina'. Lèscan' ni tu yaca ángel bigudyi Diuzi lèbè' ca unè' quie Cristo cani: Nè'èdi' naca' Xuzinè'.

Lëbë' naquë' ži'ina'.

⁶ Pero cati use'elë' ži'inë' bidanë' lao yedyi layu, naquë' ben' bazucazi cati binecue' yedyi layu, cana' unë' cani:

Re'enda' yugulu yaca ángel gapajë' lëbë' bala'ana.

⁷ Quie yaca ángel una Diuzi cani:

Rse'ela' ja ángel quia' cabë' rse'ela'be.

Rua' mandado ja ben' rue dyin quia' cabë' rua' mandado gui' ta ženán.

⁸ Pero quie ži'inë' una Diuzi cani:

Luë', Diuzi, inabë'lo' tuzioli.

Puro ta yu'u ni'a xnezi ruelo' inabë'lo'.

⁹ Puro ta naca tali raxelo' huelo'.

Rudielo' ta binaca tali.

Quie lena' në'ëdi', Diuzi quio', bia' tuzo' luë' ben' rnabë'ra ca ben' tula.

¹⁰ Lëscan' una Diuzi rëbinë' ži'inë' cani:

Luë', Señor, bzalolo' udixulo' yedyi layu dza na'te.

Dyin bëlo' len ni'a na'alo' bëlo' guibá.

¹¹ Ca naca yedyi layu len guibá, hueyudyi huedu quien, huagulan ca quie la'ari'.

Pero luë', biyeyudyi yedu quio'.

¹² Cabë' ruzapa benë' gaban quiejë', cana' uzapalo' yedyi layu len guibá dza zaza'ra.

Cabë' rutza' benë' žabajë', cana' utza'lo' yedyi layu len guibá dza zaza'ra.

Pero luë', tuzicazi ca naco' tuzioli, biyeyudyi yedu yela' neban quio'.

Cana' una Diuzi. ¹³ Lëscan' ni tu lasa bigudyi Diuzi tu ángel ca unë' gudyinë' Cristo cani:

Ure' cuëta' zaquë' yebë niga, hasta idyin dza cuëcha' xni'alo' yaca ben' rudie luë'.

Cana' una Diuzi. ¹⁴ Na'ra naca yaca ángel bichi bezi, ben' rue ca mandado rue Diuzi. Rse'ela' Diuzi lějě' ta gacalějě' ben' de yela' neban quie tuzioli.

2

Reya'ala' hue quiero ca na Diuzi

¹ Quie lena' reya'ala' hue quiero xti'idza' Diuzi ta babero cuenda biusanla'adyi'ro inaoro xneza Cristo. ² Nacan tali ca na xti'idza' Diuzi ta udixogue' yaca ángel dza na'te. Bě Diuzi castigo nu ben' bě dula' xquia bigulejě' quie xti'idzě'. Bě Diuzi lějě' tu castigo cabě' reya'ala' gaca quiejě'. ³ ¿Biži huero ta bihue Diuzi ra'o castigo chi caora cati bėnně' ra'o yela' neban tuzioli, na'ra bihue quiero di'idza' quieně'? Pues taněro udixogue' cuin Jesús cabě' rue Diuzi uselaně' beně' yey-ojě' guibá. Na'tera quie ben' bzėnaga cabě' udixogue'ně', gucabě'yaquě' nacan tali, na'tera lějě' udixogue'jě' ra'o. ⁴ Lėscan' Diuzi, zė lasa bėně' yela' milagro quieně', bėně' seña, bėně' ta beban ja beně' tacuenda ineziyaquě' nacan tali di'idza' unaně'. Tazė modo bėně' use'elě' Bichi Be quieně' ta gacalėně' ra'o con ca raxe Diuzi hueně' quiero.

Guca Jesucristo beně' cabě' naca beně', ben' nao xnezě'

⁵ Lėscan' bibě' Diuzi yela' rnabě' quieně' yaca ángel ta inabě'jě' lao yedyi layu cubi ta zaza'ra. Quie lėyedyi na' rnando'. ⁶ Na'ra zu tu parte lě'ě guichi la'iya quie Diuzi ga rnan cani: ¿Cabiži naca quie yaca ben' rda lao yedyi layu, chi luě' Diuzi, reyěchi'la'adyo' leyaquě'?

¿Cabiži naca quie yaca ben' nita' lao yedyi layu, chi luë' Diuzi, raquelo' bi raca quieyaqué'?

⁷ Dyin bëlo' luë' bzulo' ja benë' ledao'zi menosra ca ja ángel, pero tu chi'zi.

Pero udapo' lëjë' bala'ana.

⁸ Bëlo'jë' mandado inabë'jë' lao yugulute ta de lao yedyi layu.

Cana' rnan lë'è guichi la'iya quie Diuzi. Na'ra cati bë Diuzi mandado inabë' ja benë' lao yugulute ta de lao yedyi layu, bipca'nnë' tzala'la ni tu ta bigalen quiejë'. Pero neziro binedyin dza ta galen quiejë' yugulu ta de lao yedyi layu. ⁹ Lëscan' neziro cabë' bë Diuzi conlë Jesús. Bënë' mandado gaca Jesús ledao'zi menosra ca yaca ángel, pero tu chi'zi. Yela' nedyë'è quie Diuzi bënë' mandado guti Jesús lao laza yugulu benë'. Na'ra nue Diuzi lëbë' ben' belaoratzegue, ben' bala'ana gula nun quie dan' bedzagalaonë' gutinë' lë'è yaga cruzo.

¹⁰ Yugulu ta de bë bzalo Diuzi naque quienë'. Re'en Diuzi yeyo yugulu ben' nao xnezë' guibá ga zuë'. Quie lena' bënë' mandado bedzagalao Jesucristo cuenda ulu'en dyë'ëdi naca Cristo ben' bide dula' xquia quie, huazuenë' gatinë' lë'è yaga cruzo ta uselanë' yaca benëchi'. ¹¹ Porque Cristo len ben' nao xnezë', naca tuzi Xuzijë'. Nacajë' ben' la'iya nun quie dan' bëla'iya Cristo lëjë'. Quie lena' biredue' ži'i Diuzi yëbinë' ra'o: “Nacale ben' bicha'.” ¹² Lena' rnën lë'è guichi la'iya quie Diuzi cani:

Huëpa' ja ben' bicha' cabë' ben' že gula naca Diuzi. Gula' ja himno quienë' ga redupa ja benë'.

¹³ Lëscan' rnën cani lë'è guichi la'iya:

Në'ëdi' rzudyi'ilia' Diuzi.

Lëscan' rnën cani:

Ni zulia' ben' bicha', ben' nao xneza', ben' ben Diuzi nē'ēdi'.

¹⁴ Cabē' naca quie ben' nao xneza Cristo, nacajē' benē' yudzujē' ren nacajē' bē'ēla' žuba', lëscan' nacarē quie Jesús. Lëbē' guquē' benē', yudzurēnē' ren nacarēnē' bē'ēla' žuba' cuenda gatinē' lē'ē yaga cruzo ta udyiagui'nē' ben' rudyiagui' benēchi', ta inaro, xan' taxi'ibi'. ¹⁵ Dyin bē Cristo naca ben' nao xnezē' libre. Bira rdzebijē' gatiijē'. Cati dza rdajē' lao yedyi layu, cana' bdzebijē' gatiijē', guca quiejē' ca quie ben' zu lao xa'ne mala gula tu lala dza zujē' lao yedyi layu. ¹⁶ Pues bibida Cristo lao yedyi layu ta gacalēnē' yaca ángel, dechan' bidē' ta gacalēnē' yaca ben' naca ži'isuba Abraham, ta inaro, ben' nao xnezē'. ¹⁷ Quie lena' ben' zi guque' benē' cabē' naca benē', ben' nao xnezē', ben' bichinē'. Cana' saque' gapē' dyin gaquē' pxuzi rnabē'ra lao Diuzi. Cana' uzucazinē' di'idza' una Diuzi huenē'. Cana' saque' yeyēchi'la'adyi'nē' dyē'ēdi yaca benēchi'. Cana' saque' cubanē' dula' xquia quiejē'. Cana' saque' hueljē' Diuzi tuže. ¹⁸ Nun quie bedzagalao Cristo guquē' prueba bipsannē' bēnē' cabē' mandado bē Diuzi huenē'. Cana' huazaque'nē' gacalēnē' dyē'ēdi nu ben' nao xnezē', ben' raca prueba.

3

Naca Jesús ben' rnabē'ra ca Moisés

¹ Na'ra, bicha', nacale ben' la'iya. Lena' rnia' le'e como dan' ulio Diuzi le'e gacale ben' quienē'. Quie lena' reya'ala' huele pensari dyē'ēdi cabē'

naca quie Cristo Jesús. Naquë' ben' use'ela' Diuzi. Naquë' pxuzi rnabë'ra quiero ra'o ben' nao xnezë'. Cana' naquë' quiero. Cana' naca cabë' rue quiero quienë' yuguluro, naca tuzi cabë' rue quiero quienë'. ² Bdë' Diuzi Jesús use'elë' lëbë' gaquë' pxuzi rnabë'ra quiero. Bzucazi Jesús di'idza' ca di'idza' gudyi Diuzi lëbë' huenë'. Lëscan' Moisés, bzurëcazinë' di'idza' ca di'idza' gudyi Diuzi lëbë' ta gucalënë' ben' quie Diuzi unita' dza na', ta inaro, yaca ben' Israel, ben' naca familia quie Diuzi. ³ Pero nacara Jesús ben' rnabë'ra ca Moisés. Ca quie nacara ben' uzulao rue familia ben' rnabë'ra ca ži'inë', cana' nacara Jesús ben' rnabë'ra ca Moisés. ⁴ Quie yugulu familia unita' ben' uzulao bë ta unita' ži'inë'. Pero Diuzi uzulaonë' bënë' yugulu ta de. ⁵ Quie lena' Moisés, como ben' rue mandado quie Diuzi, bzucazinë' di'idza' ca di'idza' gudyi Diuzi lëbë' gucalënë' ben' quie Diuzi unita' dza na', ta inaro, yaca ben' Israel, ben' naca familia quie Diuzi. Guca dyin quie Moisés udixogue'në' lëjë' ca di'idza' una Diuzi cabë' ta gaca dza zaza'ra. ⁶ Lëscan' bzucazi Cristo di'idza' ca di'idza' gudyi Diuzi lëbë'. Pero netza' cabë' naca quie Cristo, porque nun quie naquë' ži'i Diuzi racalënë' ra'o, ben' nao xnezë' nacaro familia quie Diuzi. Cana' naca quiero chi inaoro xnezë' du guicho du la'adyi'ro, chi biusanla'adyi'ro sudyi'ilëro lëbë', chi suro gusto cuezaro dyë'ëdi hasta dza gatiro.

Cabë' una Diuzi quie ben' quienë', ben' yeyo ga zuë' yezila'adyi'në'.

⁷ Quie lena' naca quiero cabë' una Bichi Be quie Diuzi dza na'. Lena' rnën lë'ë guichi la'iya quie Diuzi cani:

Na'adza, chi tali rele bi na Diuzi le'e,

⁸ bigacale ben' laxta'o zidi, cabë' bë bala ben' unita' dza na' ptza'jë' Diuzi.

Bëjë' Diuzi zëdi hasta beyudyi paciencia quienë', cati dza udajë' lao lato dachi.

Lena' una Bichi Be quie Diuzi gudyinë' lëjë' cani:

⁹ Lao lato na' bë xuzixta'ole në'ëdi' zëdi hasta beyudyi paciencia quia'.

Cana' bëjë' la'acazi blë'ëjë' cabë' tahuen bia' quiejë' lao chopa galo iza.

¹⁰ Quie lena' bdzë'ëda' lëjë', gucha' jë': "La'acazi nezile ca re'enda' huele, pero bire'enle huele ca re'enda'. Bire'enle huebë'le xneza'."

¹¹ Quie lena' bdzë'ëda' lëjë' uchugulia' quiejë' bzëtoga' laohua' unia': "Biguidajë' ga zua' yezila'adyi'jë'."

Cana' una Bichi Be quie Diuzi dza na'.

¹² Bicha', gapale cuidado bigacale ben' laxta'o yaladyi' usanla'adyi'le xneza Diuzi nun quie dan' bihue quiele quienë'. ¹³ Mejorla hue'lële laguedy-ile di'idza' žela'adyi' yugu dza tu nede lato. Cana' reya'ala' huele cuenda bihue dula' xquia quiele le'e gan, na' huele condre Diuzi. ¹⁴ Porque chi inaoro xneza Cristo biidzebiro biusanla'adyi'ro sudyi'ilëronë' dyë'ëdi, na'ra nacaro ben' quienë'. Cabë' bëro tanëro cati uzulaoro unaoro xnezë', cana' re'ennë' huero hasta dza cati gatiro. ¹⁵ Lena' rnën lë'ë guichi la'iya quie Diuzi cani:

Na'adza, chi tali rele bi na Diuzi le'e, bigacale ben' laxta'o zidi cabè' bē bala ben' unita' dza na' ptza'jè' Diuzi.

Cana' rnēn lē'ē guichi la'iya quie Diuzi. ¹⁶ Na' inaba' le'e tu di'idza'. ¿Nuži ja ben' bzēnaga xti'idza' Diuzi, na' ude beyudyi bzēnagajè' xti'idzè', caora na' ptza'jè' lēbè'? Pues yaca ben' yedyi quie Moisés, ben' Israel, ben' ulioguè' nación Egipto, lējè' bējè' cana'. ¹⁷ Lēscan' inaba' le'e: ¿Nuži ja ben' bdza' Diuzi lao chopa galo iza? Pues yaca ben' bē dula' xquia. Quie lena' bdza' Diuzi lējè' gutijè' lao lato dachi. ¹⁸ Lēscan', ¿nuži ja ben' uchuguli Diuzi quie, bzētoguè' laohuè' unè' biguidajè' ga zuè' yezila'adyi'jè'? Pues yaca ben' bibè quie quie Diuzi, lējè' uchugulinè'. ¹⁹ Na'ra blē'ēro cabè' guca quiejè' biuzaque' yeyojè' ga zu Diuzi como dan' bibè quiejè' quie Diuzi.

4

¹ Quie lena' tu raca nerega'nlē Diuzi ra'o di'idza' ta yeyoro ga zuè' yezila'adyi'ro, reya'ala' gapale cuidado ta hue quiele quie Diuzi, yela' na' yeyole ga zunè' yezila'adyi'le. ² Porque cabè' udixoguè' Diuzi yaca ben' unita' tiempote cabè' bēnè' quiejè' ta yeyojè' guibá, lēscan' udixogue'rēnè' ra'o. Pero para lējè' biben sirve bzēnagajè' xti'idza' Diuzi, porque tu bzēnagazijè'n bibējè' casa hue quiejè' xti'idza' Diuzi. ³ Pero ra'o, ben' nao xneza Cristo, hueyoro ga zu Diuzi ta yezila'adyi'ro dza gatiro. Bigaca quiero cabè' una Diuzi lē'ē guichi la'iya quienè' cani:

Quie lena' bdzè'ēda' lējè', uchugulia' quiejè' bzētoga' laohua' unia' biguidajè' ga zua'

yezila'adyi'jè'.

Cana' una Diuzi dza na'te. Pero cala bibè Diuzi ga guidajè' yezila'adyi'jè', como dan' nugaohue Diuzi dyin quienè' bènè' dza cati udixunè' yedyi layu. ⁴ Zu ga rguixogue'n ra'o lè'è guichi la'iya quie Diuzi cabè' bè Diuzi quie dza gadyi. Rnèn cani:

Pseyudyi Diuzi dyin quienè' lao xopa dza.

Na'ra dza gadyi bezila'adyi'nè'.

⁵ Lëscan' zu ga rnèn lè'è guichi la'iya quie Diuzi cani:

Biguidajè' ga zua' yezila'adyi'jè'.

Cana' una Diuzi dza na'. ⁶ Pero neracara falta yaca ben' yeyo yezila'adyi' ga zu Diuzi. Na'ra yaca ben' unita' tiempote, ben' bzënaga xti'idza' Diuzi ca unè' gudyinè' lèjè' cabè' bènè' quiejè' ta yeyojè' guibá, pero bibè quiejè' xti'idza' Diuzi, na' biuyojè' ga zu Diuzi ta yezila'adyi'jè'. ⁷ Quie lena' bzu Diuzi itu tiempo cati reya'ala' hue quiero quie xti'idza'nè'. Lètiempo na' nacan na'adza. Cana' nacan cabè' una rey David dza na'te, dza unita' ben' unita' ja tiempote. Cabè' una Diuzi, cana' una rey David con ca rguixogue'n ra'o lè'è guichi la'iya quie Diuzi cani:

Na'adza, chi rele bi na Diuzi le'e, bigacale ben' laxta'o zidi.

Cana' una Diuzi dza na'. ⁸ Chi tali lao na'a Josué uyo yaca ben' unita' tiempote guibá bezila'adyi'jè', na' biina Diuzi quie tiempo zaza'ra.

⁹ Lena' neziro neza'ra dza yeyo yaca ben' nao xneza Jesús guibá yezila'adyi'jè'. ¹⁰ Na'ra cati yeyoro ga zu Diuzi yezila'adyi'ro, bira sacazi'ro huero dyin. Gaca quiero yezila'adyi'ro cabè' bezila'adyi' Diuzi dza na' cati beyudyi bzalonè'

yedyi layu. ¹¹ Quie lena' reya'ala' inaoro xneza Cristo du guicho du la'adyi'ro ta yeyoro ga zuë' yezila'adyi'ro. Reya'ala' gaparo cuidado nu nu hue cabë' bē ja ben' unita' tiempote, bibë quieyaquë' xti'idza' Diuzi.

¹² Cabë' naca Diuzi ben' zu neban tuzioli, cabë' na' nacarë xti'idzë'. Cabë' naca Diuzi ben' de yela' huaca quie, cabë' na' nacarë xti'idzë'. Tzu'ura xti'idzë' guicho laxta'oro zitu'ra ca tu espada neduchi'n rupalaona. Tzu'uteran ra'o zitu' ga yu'u bichi be quiero. Tzu'uteran ra'o zitu' ga zelaozi ga yu'u pensari quiero. Rulu'en ca naca pensari yu'u lu'u guicho laxta'oro, chi pensari huen, chi pensari mala. ¹³ Ni tu ta bē Diuzi bisaque' ucachi'laona lao Diuzi. Rlë'ë Diuzi yugulu ca ruero. Bisaque' igachi' ca naca quiero laohüë'. Lao lëbë' yezacalao yugulu cabë' babëro, chi bëro tahuen, chi bëro tamala.

Naca Jesús pxuzi rnabë'ra quiero

¹⁴ Jesús, ži'i Diuzi, naquë' pxuzi rnabë'ra quiero, baziyoguë' guibá ga zu Diuzi. Quie lena' reya'ala' huero seguir biyehuëdiro inaoro xneza Cristo.

¹⁵ Na'ra Cristo racanë' reyëchi'la'adyi'në' ra'o como dan' lëbë' cuinnë' guquë' prueba dza na', chi huenë' tamala, chi bihuenë' tamala, cabë' raca quiero racaro prueba, pero lëbë' bibënë' tamala.

¹⁶ Quie lena' reya'ala' hue quiero xti'idza' Diuzi du guicho du la'adyi'ro, biidzebiro hue'lëro lëbë' di'idza' nun quie zunë' dispuesto gacalënë' ra'o, re'në' xlatonë' guibá ga rnabë'teranë' ra'o. Chi huero cana', yeyëchi'la'adyi'në' ra'o gacalënë' ra'o hora cati raca zëdi quiero.

5

¹ Rbio yaca benë' nu ben' gaca pxuzi rnabë'ra quiejë' de entre laguedyijë' ta tzesënë' lao Diuzi lao lazajë'. Lëscan' nacan dyin quienë' gutinë' yaca bia naca gun quie Diuzi udyianë'ba' lao ru'aba cuenda yezi'že Diuzi dula' xquia quiejë'.

² Na'ra como benë'zi naca pxuzi rnabë'ra, derë dula' xquia quienë'. Quie lena' nezinë' yeyëchi'la'adyi'në' ben' binenezi, ben' birue quie xti'idza' Diuzi. ³ Lëscan' nun quie derë dula' xquia quienë', tanëro ruen zi gutinë' tu bia udyianë'ba' lao ru'aba cuenda yezi'že Diuzi dula' xquia quienë' cuinnë', na'tera huazaquë' udyianë' ituba' lao ru'aba cuenda yezi'že Diuzi dula' xquia quie ja ben' yedyi quienë'.

⁴ Nitu nitu bisaque'në' huenë' cuinnë' pxuzi rnabë'ra. Dechan' Diuzi cuioguë' nu ben' huenë' bala'ana, huenë' pxuzi rnabë'ra. Cabë' bë Diuzi tiempote ulioguë' Aarón pxuzi rnabë'ra, cana' cuio Diuzi nu ben' gaca pxuzi rnabë'ra.

⁵ Lëscana'rë guca quie Cristo. Quele ulionë' cuinnë' pxuzi rnabë'ra, dechan' Diuzi udapë' lëbë' bala'ana, ulionë' lëbë' naquë' pxuzi rnabë'ra con ca una Diuzi caniga:

Luë' naco' ži'ina', abdyin dza inezi ja benëchi' ži'ina' luë'.

⁶ Lëscan' zurë itu parte lë'ë guichi la'iya quie Diuzi ga una Diuzi rëbinë' lëbë':

Luë' naco' pxuzi tuzioli, ca pxuzi guca Melquisedec tiempote, cana' naco' pxuzi.

⁷ Cana' una Diuzi. Na'ra dza uda Cristo lao yedyi layu, caora na' unë' zidzo blidzanë' Diuzi uredy-inë' unabanë' Diuzi ta gacalënë' lëbë', como dan'

naca Diuzi ben' napa poder ta ucuasa ucui'onë' lëbë', biguti ja benë' lëbë'. Na' como zu Cristo dispuesto ta huenë' ca re'en Diuzi huenë', benë' lëbë' cati blidzanë' lëbë' gualënë' lëbë'. ⁸ La'acazi naca Cristo ži'i Diuzi, ben zi bedzagalaonë' cuenda ulu'en quienë' huazuenë' hue quienë' xti'idza' Diuzi la'acazi raca zëdi gula quienë'. ⁹ Cati bablu'en quienë' huazuenë', na'ra guquë' ben' run yela' neban tuzioli quie ja ben' nao xnezë'. ¹⁰ Bdë' Diuzi lëbë' pxuzi rnabë'ra quiero. Ca pxuzi guca Melquisedec tiempote, cana' naquë' pxuzi.

Nacan žudyi usanla'adyi'ro bira inaoro xneza Cristo

¹¹ Di'idza' zëra de ta inando' le'e cabë' naca quie Cristo, pero zëdi nacan ta uxi'idze'ndo' le'e, porque canezi rioñe'ele. ¹² Como baziote tiempo banezcazile cabë' una Diuzi, lena' reya'ala' uxi'idze'le yaca ben' tula cabë' unanë'. Pero neruen zi quiele yexi'idze'ndo' le'e tatula ta nacan yalo quie xti'idza' Diuzi. Abeyaca quiele ca quie xcuidi'. Puro ta nacan yalo quie xti'idza' Diuzi re'enle uxi'idze' benë' le'e. Binegacale uxi'idze' benë' le'e ta naca zëdi quie xti'idza' Diuzi. ¹³ Yaca ben' binegaca tzioñe'e ta naca zëdi quie xti'idza' Diuzi, nacajë' ca quie xcuidi' nera'adyi'. Binetzu'ulaojë' hue quieyaquë' dyë'ëdi quie xti'idza' Diuzi. ¹⁴ Pero ta naca zëdi quie xti'idza' Diuzi, nacan para ben' huaca, ben' bayulao rue quie xti'idza' Diuzi, como dan' banezinë' rnaonë' tahuen, birnaonë' tamala.

6

¹ Quie lena' huero seguir usëdiro ta tzioñe'ero

mazara cabë' reya'ala' tzioñe'ero ta hue quiero xti'idza' Diuzi mazara. Bira usëdiro puro ta baoyoñe'ero dza na' cati uzulaoro unaoro xneza Cristo. Banezile cabë' rguixogue' xti'idza' Diuzi, rguixogue'n cabë' reya'ala' utza'ro pensari quiero bira huero xquia, rguixogue'n cabë' reya'ala' hue quiero xti'idza' Diuzi, ² rguixogue'n quie bautismo, rguixogue'n cabë' huero uquichiro na'aro lao guicho ben' nao xneza Cristo, ben' gapa dyin cati dza sulaonë' gapanë' dyin. Lëscan' rguixogue'n cabë' naca quie ben' huati huebanjë', rguixogue'n quie dza gaca juicio. ³ Pues huero seguir usëdiro tzioñe'ero mazara como cana' re'en Diuzi huero.

⁴ Cana' reya'ala' huero, porque chi babeyue Diuzi ra'o ben' cubi, chi baozulaoro si'ro ca ta run Diuzi ra'o, chi bayu'uro Bichi Be quienë', ⁵ chi baozulaoro usëdiro tzioñe'ero cabë' na di'idza' quienë', chi baozulaoro usëdiro tzioñe'ero quie yela' huaca gata' quiero dza cati taro lao dyila yu cubi ta zaza'ra, ⁶ chi chu'unro tzala'la ca una Diuzi, chi bira inaoro xnezë', na'ra bisaque' yeyue Diuzi ra'o ben' cubi tatula yetza'ro pensari quiero tatula. Chi huero cana', naca quiero ca quie ben' uda' ži'i Diuzi lë'ë yaga cruzo tatula, utitoronë' zaquë'lao lao ja benë'. ⁷ Chi huero cana', naca quiero ca quie layu ri'on nisa cati ruen nisayo. Chi hue'n usecho huen quie ben' raza ra'n laona, na'ra layu dya'a na', huela'iya Diuzi len. ⁸ Pero chi hue'n puro guixi', nacan layu mala bibi zaca'n. Ruen žudyi udze'de' Diuzi len, hueyudyi huedu quien tzeina.

Naca seguro quiero lao Diuzi

⁹ La' acazi inando' le'e cana', le'e bicha', ben' nedyë'ëda', quie le'e nužela'adyi'ndo' huela'iya Diuzi le'e, rnaole neza ta yeyole guibá. ¹⁰ Naca Diuzi ben' rue puro ta yu'u ni'a xnezi. Bigala'adyi'në' cabë' bële dza na' blu'ele cabë' nedyë'ële gucalële ja ben' bichiro, ben' nao xneza Cristo. Lëscan' nezi Diuzi neruele na'a cabë' bële dza na'. ¹¹ Na'ra nëto' re'enndo' huele seguir yugulule inaole xneza Cristo du guicho du la'adyi'le hasta dza cati gatile nužela'adyi'le gun Diuzi le'e ca ta rbezale gunnë' le'e. ¹² Bire'enndo' yehuëdile, re'enndo' huele seguir huele cabë' rue yaca los demás ben' nao xneza Cristo. Nun quie rue quiejë' ca na Diuzi, redaohuejë' rbezajë' dyë'ëdi dza hue' Diuzi lëjë' cabë' di'idza' bega'nlënë' lëjë'. ¹³ Na'ra quie dza cati bega'nle Diuzi Abraham di'idza', bgunte Diuzi cuinnë' huenë' ca unë' huenë', como dan' ganura ben' tula zu nacara ben' rnabë'ra ca lëbë' ta uguntënë' laohue. ¹⁴ Na'ra unë' rëbinë' Abraham: “Talicazi inia' luë', huela'iya' luë' taže, hueže ži'isubo'.” Cana' una Diuzi gudyinë' lëbë'. ¹⁵ Pues dyë'ëdi uleza Abraham dza hue Diuzi cabë' unanë' huenë' quienë'. Na'ra cati bdyin dza, bëcazi Diuzi cabë' unanë' huenë' quienë'. ¹⁶ Cati rugunte ja benë', ruguntejë' lao Diuzi. Cati raca dila binaca lëbi ca rnajë' lao ben' rnabë', na'ra ruguntejë' lao Diuzi nacan tali ca rnajë'. ¹⁷ Lëscan' Diuzi, bgu'untënë' dza na' laohuë' cuinnë' unë' nacan tali ca unanë'. Gu'unnë' blu'enë' dyë'ëdi zuë' dispuesto uzunë' di'idza' ca di'idza' unë', bibetza'në' ca unë' huenë'. Quie ben' bega'nle Diuzi di'idza', lëben' na' ablu'e Diuzi seguro na' huenë' ca unë' huenë'. ¹⁸ Naca chopa ta rue Diuzi bisaque' itza'n.

Bisaque' itza'n ca unë' huenë'. Lëscan' bisaque' itza'n ca bgu'untënë' laohuë' cuinnë' huenë'. Bisi' Diuzi yë'. Dan' cana' rue Diuzi, lena' uxela'adyi'n ra'o taže. Cana' raca quiero, ben' rnaba lao Diuzi, ta huia ina'në' ra'o. Cana' raca quiero, ben' rzudyi'ilë Diuzi, nužela'adyi'ro hue Diuzi quiero cabë' unë' huenë' quiero. ¹⁹ Naca seguro quiero lao Diuzi cabë' naca seguro quie nu barco nerio len tu guíba naca zi'i gula, bisaque' udyiga be len tzala'la. Cana' naca quiero huazaque' yeyu'utero hasta ga zu Diuzi guibá. ²⁰ Lëgan' na' naca ga uyu'u Jesús, psalonë' neza quiero cuenda saque' yeyu'urëro ga beyu'unë' guibá. Cana' naca quie Jesús, naquë' pxuzi rnabë'ra quiero tuzioli cabë' pxuzi guca Melquisedec dza na'.

7

Naca Jesús pxuzi ca pxuzi guca Melquisedec

¹ Lëben' lao Melquisedec guquë' rey quie ciudad Salem. Lëscan' guquë' pxuzi, ben' rue mandado quie Diuzi quiero, ben' zu sibi. Na' cati bedyin Abraham, uyoguë' lao dila, bënë' gan lao yaca rey. Caora na' bro Melquisedec ptile' lëbë' bëla'yanë' lëbë'. ² Na' bë' Abraham Melquisedec tu cue'na quie lao chi cue' yugulu ta bënë' gan uyoguë' lao dila. Na'ra cabë' laohuë', laohuë' Melquisedec, ta inaro xti'idza'ro: “Ben' naca rey, ben' rue ta yu'u ni'a xnezi.” Lëscan' como guquë' rey quie ciudad Salem, ta inaro xti'idza'ro: “Yela' ruela'iya quie Diuzi”, quie lena' rnërë laohuë' xti'idza'ro: “Ben' naca rey, ben' rue yela' ruela'iya quie Diuzi.” ³ Lë'ë guichi la'iya quie Diuzi birguixogue'n

ra'oque xuzi žna'në', ni quie xuzixta'onë'. Birguixogue'n quie dza golonë', ni quie dza gutinë'. Naquë' ca que ži'i Diuzi, naquë' pxuzi tuzioli.

⁴ Na'ra ulehuecara pensari ca tu ben' belao naca Melquisedec. Pues hasta cuin xuzixta'oro Abraham bënë' lëbë' tu cue'na quie lao chi cue' yugulu ta bënë' gan uyoguë' lao dila. ⁵ Na'ra cabë' na lë'ë guichi ley pca'n Diuzi lao na'a Moisés dza na'te, rguixogue'n quie yaca pxuzi, ben' naca familia quie xuzixta'oro Leví. Ruen mandado ta uquižujë' yaca ben' Israel tu cue'na quie lao chi cue' quie ta de quiejë', ba'ala'cazi ben' yedyi quiejë', ba'ala'cazi ben' naca ži'isuba Abraham cabë' lëjë'. ⁶ Pero Melquisedec, ba'ala'cazi binaquë' familia quie xuzixta'oro Leví, bënë' Abraham lëbë' tu cue'na quie lao chi cue' ta de quienë'. Na' bëla'iya Melquisedec Abraham, ben' bega'nlë Diuzi di'idza' ta yeže ži'isubanë'. ⁷ Na'ra tabalacazi na' nacara belao ben' ruela'iya quele ca ben' raca la'iya. ⁸ Pues ca naca quie yaca pxuzi, ben' napa dyin uquižujë' tu cue'na quie lao chi cue' ta de quie ben' Israel, cati beyudyi dza quiejë' gutijë'. Pero ca naca quie Melquisedec, rnën quienë' lë'ë guichi la'iya quie Diuzi ca quie ben' nezu bineyudyi dza quie. ⁹ Lëscan' quie Leví, ben' pquižu tu cue' quie lao chi cue'na ta de quie ben' Israel dza na', ba'ala'cazi binesuë' lao yedyi layu caora uzu Melquisedec, huzaque' inaro bë'rënë' Melquisedec tu cue' quie lao chi cue'na ta de quienë' caora bedila xuzixta'onë' Abraham Melquisedec tu neza, na' bënë' lëbë' tu cue' quie lao chi cue'na ta de quienë'. ¹⁰ Cana' huzaque' inaro como dan' caora na' cati bedila

Abraham Melquisedec tu neza, nenu'a Abraham Leví lu'u cuerpo quienë', nenaca Leví forma quie bini lu'u cuerpo quie Abraham, ta inaro nenaca Leví ben' zagalora, ben' gaca ži'isuba Abraham dza zaza'ra.

¹¹ Lao na'a yaca pxuzi, ben' naca familia quie Leví, užì' yaca ben' Israel ley quie Diuzi. Lëyaca pxuzi na' nacajë' ži'isuba xuzixta'oro Aarón. Na'ra chi tali huaca hue yaca pxuzi na' ta bigata' dula' xquia quie ja ben' nao ley pca'n Diuzi lao na'a Moisés, na'ra birnaban guida ben' tula, ben' gaca pxuzi cabë' pxuzi gaca Melquisedec. ¹² Cati yetza' quie pxuzi, lëscan'rë decazide yetza'n quie ley pca'n Diuzi lao na'a Moisés. ¹³ Na'ra quie Señor quiero, rnën lë'ë guichi la'iya quie Diuzi naquë' pxuzi ca guca Melquisedec pxuzi. Pero binaca Señor quiero familia quie xuzixta'oro Leví. Naquë' familia quie ni tu ben' biguca pxuzi. ¹⁴ Dyë'ëdi neziro naca Señor quiero familia quie xuzixta'oro Judá. Na' biuna Moisés gaca pxuzi ben' naca familia quie Judá.

¹⁵ Lena' reya'ala' tzioñe'ero dyë'ëdi cati ineziro babida tu pxuzi cubi, ben' naca pxuzi cabë' pxuzi guca Melquisedec. ¹⁶ Binaca Jesús pxuzi nun quie ley quie Moisés ga rguixogue'n nu familia quie ben' Israel reya'ala' gaca pxuzi, dechan' naca Jesús pxuzi nun quie biyeyudyi yedu yela' huaca quienë', tuzioli sunë'. ¹⁷ Porque canì una Diuzi rëbinë' Jesús:

Luë' naco' pxuzi tuzioli, ca guca Melquisedec pxuzi, cana' naco' pxuzi.

Cana' una Diuzi dza na'. ¹⁸ Quie lena' beyula mandamiento udixu Diuzi dza na' como dan' bira

ben dyin. ¹⁹ Pues binapa ley pca'n Diuzi lao na'a Moisés fuerza valor ta gaohue quiero cuenda saque' huelë Diuzi ra'o tuže. Pero lao laza ley na', dera ta nacara dya'a quiero. Pues nacara dya'a quiero chi sudyi'ilëro Cristo ta gaohue quiero cuenda saque' huelë Diuzi ra'o tuže.

²⁰ Bgunte Diuzi cuinnë' dza cati bdë'në' Cristo gaquë' pxuzi. ²¹ Cati bdë' Diuzi ben' gaca pxuzi dza na'te, bibguntenë' cuinnë' ta gaca ben' bdë'në' pxuzi. Pero cati bdë' Cristo gaquë' pxuzi, bguntenë' cuinnë' unë' quie Cristo cabë' rnën lë'ë guichi la'iya cani:

Bgunte Diuzi cuinnë', bibetza'në', huenë' ca unë' huenë', unë':

“Luë' naco' pxuzi tuzioli, ca guca Melquisedec pxuzi, cana' naco' pxuzi.”

Cana' una Diuzi. ²² Nun quie bgunte Diuzi cana', quie lena' naca cuenda quie Cristo ta uzunë' di'idza' huenë' cabë' di'idza' bega'ntza'olë Diuzi ra'o tacubi. Lëdi'idza' na' nacaran huen ca di'idza' bega'ntza'olënë' ben' unita' tiempote. ²³ Ben' zë gucajë' pxuzi quie ben' Israel tiempote, pero cati bdyin dza quiejë' gutijë', bega'n ben' tula lao lazajë'. ²⁴ Pero como bigati Jesús, tuzioli naquë' pxuzi, ganura yega'n gaca pxuzi lao lazanë'. ²⁵ Quie lena' huazaque' uselanë' ra'o yeyoro guibá tuzioli. Nacaro ben' nuelë Diuzi tuže nun quie rue quiero quie Cristo. Lena' nacan tali, como dan' tuzioli neban Cristo tu ulidzë' Diuzi tanun quiero.

²⁶ Cani naca quie Jesús: Naquë' pxuzi rnabë'ra quiero, naquë' ben' la'iya, bide ni tu dula' xquia quienë'. Netza' quienë', binaca quienë' ca naca quie ben' rue dula' xquia. Zuë' guibá ga naquë'

ben' bala'anatzegue. ²⁷ Binaca quie Cristo cabè' naca quie yaca los demás pxuzi rnabè'ra. Yugu dza rnaban gutijè' yaca bia guixi' udyiajè'ba' lao ru'aba nacaba' gun quie Diuzi. Tanèro rnaban gutijè' tuba' udyiajè'ba' lao ru'aba ta yeži dula' xquia quiejè' cuinjè'. Na'tera gutijè' ituba' udyiajè'ba' lao ru'aba ta yeži dula' xquia quie ja ben' Israel. Pero netza' cabè' bē Cristo. Tu lasazi gutinè' guquè' cuinnè' gun quie Diuzi ta yeži dula' xquia quie yaca benèchi'. ²⁸ Con ca naca ley pca'n Diuzi lao na'a Moisés, bdè' Diuzi ben' gaca pxuzi rnabè'ra. Pero como nacajè' benè'zi, decazi dula' xquia quiejè'. Pero netza' cabè' bē Diuzi cati bdè'nè' ži'inè' gaquè' pxuzi. Beyudyi pca'nnè' ley quienè' lao na'a Moisés, na'ra bguntenè' cuinnè' bdè'nè' ži'inè' gaquè' pxuzi rnabè'ra. Naca ži'inè' pxuzi rnabè'ra, ben' lila'adyi' tuzioli.

8

Naca Jesús ben' zèlè ra'o lao Diuzi

¹ Pero ta nacaran belao inando' le'e, nacan caniga: Zu tu pxuzi rnabè'ra quiero. Lèbè' re'nè' zaquè' yebè ga re' Diuzi guibá. ² Ga ruenè' dyin quie pxuzi lu'u idao' zu guibá nacan dugalo ta bē Diuzi, quele ta bē ja benè'. ³ Na' bdè' Diuzi ja ben' gaca pxuzi rnabè'ra cuenda gutijè' yaca bia guixi' udyiajè'ba' lao ru'aba gacaba' gun quie Diuzi. Na' quie Jesucristo guquè' cuinnè' gun quie Diuzi. Guca quienè' ca quie ben' bdyia cuine lao ru'aba gaca gun quie Diuzi dza cati gutinè' lè'è yaga cruzo. ⁴ Chi lèbè' nezuè' lao yedyi layu, bihuenè' dyin cabè' dyin rue pxuzi como dan' zu ben' naca pxuzi, ben' rudyia gun quie Diuzi lao

ru'aba como ca rnën lë'ë guichi ley pca'n Diuzi lao na'a Moisés. ⁵ Pero cabë' ruejè', ruejè' dyin quie pxuzi, cabë' na' naca quiejè' ca quie tu copia ta ulu'ezin quie idao' ta zu guibá. Neziro naca quiejè' ca quie copia como dan' cati ilë'ëti'zi rdziogue sulao Moisés huenë' idao' de la'ari', caora na' una Diuzi gudyinë' lëbë': “Una' dyë'ëdi, bë idao' de la'ari' con ca blu'ena' luë' dza na' cati ptila' luë' lao ya'a.” Cana'una Diuzi gudyinë' Moisés. ⁶ Pero Cristo, ben' naca pxuzi rnabë'ra quiero, nacaran belao dyin quie pxuzi ruenë', como dan' naquë' ben' zëlë ra'o, ben' rute di'idza' quiero lao Diuzi con ca bega'ntza'olë Diuzi ra'o tacubi ta nacaran huenra.

⁷ Cana' naca quiero como dan' chi tali birdziogue gaohue cabë' bega'ntza'olë Diuzi ben' unita' tiempote, na'ra biben zi dza na' yega'ntza'olë Diuzi ra'o tacubi. ⁸ Pero blë'ë Diuzi bibë quieyaquë' di'idza' bega'ntza'olë Diuzi lëjè'. Quie lena' rnën quiejè' lë'ë guichi la'iya quie Diuzi caniga:

Cani una Diuzi:

Huadyin dza yega'ntza'olia' yaca ben' Israel len ben' laguedyijè' ben' Judá tacubi.

⁹ Huetza' cabë' di'idza' bega'ntza'olia' xuzixta'ojè' dza na' cati gucalia' ulioga' xuzixta'ojè' nación Egipto ga užacazi'yaquë'.

Bibë quie xuzixta'ojè' di'idza' ca di'idza' bega'ntza'olia' lëjè'.

Quie lena' apsanla'adya' lëjè'.

¹⁰ Cani naca di'idza' yega'ntza'olia' ben' Israel tacubi cati idyin dza bira usanla'adya' xuzixta'ojè':

Udzi'ajë' pensari quia' lu'u guicho laxta'ojë'.
Na'ra në'ëdi' gaca' Diuzi quiejë', na' lëjë' gacajë'
ben' quia'.

¹¹ Bira inaban uxi'idze'jë' quie quiejë' ca naca
quia'.

Ni laguedyijë', ni bichijë', bira inaban uxi'idze'jë'
lëjë' cuenda huebë'jë' në'ëdi', como dan'
yugulujë' huebë'jë' në'ëdi' desde ben' gula
hasta xcuidi'.

¹² Huezi'zia' dula' xquia quiejë', bira yeza'la'adya'
quie dula' xquia quiejë'.

Cana' una Diuzi. ¹³ Na' cati una Diuzi
yega'ntza'olënë' ra'o tacubi, cana' unë' como dan'
bira hue dyin cabë' bega'ntza'olënë' ben' unita'
tiempote. Na'ra tu ta bira huen dyin banacan
tagula, baruen bago yeyudyi yedu quien.

9

*Ni rnën quie tu idao' zu lao yedyi layu, len itun zu
guibá*

¹ Na'ra cabë' naca di'idza' bega'ntza'olë Diuzi
xuzixta'oro dza na', unënan cabë' re'en Diuzi hue
ja pxuzi lu'u tu idao' de la'ari' ta zu lao yedyi layu
ga uyonla'adyi'jë' lëbë'. ² Lëidao' na' nacan caniga.
Tanëro zu tu cuarto laonan Lato Naca La'iya.
Lëlu'unan na' zu tu candelero. Na' zërë tu mesa ga
dyia yëta xtila naca la'iya. ³ Ga beyudyi tu cuarto
zu tanëro, na' zë itu la'ari'. Na' xcu'udzu la'ari'
na' zu itu cuarto laona Lato Naca La'iyatzegue.
⁴ Na'ra lëlu'u cuarto na' zu tu mesa dao' ga ruzejjë'
yalo. Lëscan' zu tu caja ga yu'u di'idza'ca di'idza'
bega'ntza'olë Diuzi xuzixta'oro. Lëcaja na' dužete
lë'ën zu ta naca belaozi oro. Na' lu'u caja na' zu

tu yeso' de oro ga yu'u yëta xtila laona maná. Lëzi lu'u caja na' yu'u xaga quie Aarón ta bebe'zi'ine. Lëzi lu'u caja na' yu'u tu yo ta'a gan' bzu Diuzi chi mandamiento quienë'. ⁵ Na'ra lao caja zu chopa figura quie ángel laojë' querubines. Gatzó lao' ga zë ángel, na' raca titi' cabë' raca titi' ga zu Diuzi. Na'ra rzë ángel xilajë' lao caja na' ga bzio pxuzi rnabë'ra ren quie bia naca gun quie Diuzi cuenda yezi'ze Diuzi dula' xquia quie ben' Israel. Pero dena'zi, bihue'ro di'idza' zë cabë' ta guca lu'u idao' de la'ari' dza na'.

⁶ Pues cana' bëjë' quie lu'u idao' de la' ari'. Yugu dza uyuu' ben' naca pxuzi lu'u cuarto nëro quie idao' de la'ari' ta huenë' dyin ca naca dyin quie pxuzi de quienë' huenë'. ⁷ Na'ra cuarto urupe lu'u idao' de la'ari', na' ru'u tuzi ben' naca pxuzi rnabë'ra tu lasazi tu iza. Bë' tzu'unë' lu'u cuarto urupe, na' ruen zi quienë' hua'anë' ren quie bia guixi' naca gun quie Diuzi ta bzioquë'n lao caja ga yu'u tu yo ta'a gan' bzu Diuzi chi mandamiento quienë' cuenda yezi'ze Diuzi dula' xquia quienë' cuinnë'. Na'tera bziorënë' ren tatula quie itu bia guixi' ta yezi'ze Diuzi dula' xquia quie ben' yedyi quienë'. ⁸ Na' como cana' bëjë', lena' nacan ta bzioñe'e Bichi Be quie Diuzi ra'o de que tu raca nezu idao' de la'ari' naca chopa cuarto, bisaque' tzu'u ja benë' lu'u cuarto naca la'iyatzegue, ta inaro bisaque' tzu'uro ga zu Diuzi. ⁹ Yugu cabë' ta bëjë' lu'u idao' de la'ari' nacan tu ejemplo ta uzioñe'en ra'o cabë' naca quiero na'a. La'acazi bëtijë' bia guixi' nacaba' gun quie Diuzi, la'acazi bziojë' ren quieba' lao ru'aba, biuzaque' yecubin pensari quiejë' ta tzu'ujë' pensari ca pensari re'en

Diuzi tzu'u ben' rionla'adyi' lëbë'. ¹⁰ Cabë' naca quie yaca bia guixi' naca gun quie Diuzi bëti ja pxuzi, lena' rguixogue'n quie ta gaoro len ta yo'oro. Rguixogue'n quie ta huero yëri cuinro lao Diuzi conlë nisa. Yugu len rguixogue'n quie bë'ëla' žuba' quiero cabë' r nabë'n ra'o hasta dza cati yetza' Diuzi len.

¹¹ Pero na'a babida Cristo. Naquë' pxuzi rnabë'ra quiero. Bënë' quiero guca tahuen quiero con cabë' baraca quiero na'a. Ca naca lu'u idao' ga zu Cristo guibá ruenë' dyin quie pxuzi, nacaran huenra, nacaran dugalo idao'. Binaca idao' bë benë', ta inaro binaca idao' zu lao yedyi layu.

¹² Na'ra cati uyu'u Cristo lu'u cuarto urupe ga naca la'iyatzegue, cala bi'anë' ren quie chibo ni ren quie bëdyihuagadao', dechan' ren quienë' cuinnë' bi'anë'. Cana' bënë' quiero yuguluro, uyu'unë' tu lasazi lu'u cuarto urupe ga naca la'iyatzegue, bënë' gan gata' yela' neban quiero tuzioli.

¹³ Na'ra tali na' de fuerza valor quie ren quie bëdyihuaga len ren quie chibo ta uzio ja pxuzi len ta yeyuen yëri lao Diuzi yaca ben' uditulë ta naca žudyi. Lëscan' de fuerza valor quie de quie tu bëdyihuagadao', bia bzejjë' lao ru'aba ta uziojë'n lao benë' ta yeyuen lëjë' yëri lao Diuzi. Pero quie bë'ëla' žuba'zi quiejë' huazuen huen lëjë' yëri lao Diuzi. Biužaque'n yeyuen yëri pensari quiejë' lao Diuzi.

¹⁴ Pero dera mazara fuerza valor quie ren quie Cristo. Du racalë Bichi Be quie Diuzi lëbë', psedyinnë' cuinnë' guquë' tu gun quie Diuzi ca naca bia guixi' guti ja pxuzi gun quie Diuzi. Pero naca Cristo gun quie Diuzi ta dya'atzegue, ta bidyia ni tu nidyi'. De fuerza valor

quie ren quienë' yeyuen yëri pensari quiero lao Diuzi ta bira inao dula' xquia quiero ra'o, na' tziõnla'adyi'ro lëbë', ben' neban tuzioli.

¹⁵ Quie lena' naca Cristo ben' zëlë ra'o, ben' rute di'idza' quiero lao Diuzi con cabë' naca di'idza' bega'ntza'olë Diuzi ra'o tacubi. Nun quie guti Cristo lë'ë yaga cruzo, de lato ta yezi'ze Diuzi dula' xquia quie ja ben' unita' dza na', ben' xuzixta'oro, ben' bega'ntza'olë Diuzi tanëro. Lëscan' nun quie guti Cristo lë'ë yaga cruzo, de lato ta hue' Diuzi lëjë' yela' neban tuzioli, ta inaro ben' bdë'në' gaca ben' quienë'. Hue' Diuzi lëjë' yela' neban tuzioli con cabë' bega'nlënë' lëjë' di'idza' dza na'. ¹⁶ Caora de tu acta de cancelación, solamente cati gatira ben' ulisa acta, na'tera hue dyin acta na'. ¹⁷ Tu neneban ben' ulisa acta, bisaque' quisi ben' tula ta de quienë'. Pero cati agutinë', na'ra huazaque' quisijë' ta de quienë' según cabë' nan lë'ë guichi. ¹⁸ Pues lente di'idza' bega'ntza'olë Diuzi xuzixta'oro tanëro, ben' zi ulatojë' ren ta ulu'en rue di'idza' na' lëjë' mandado. ¹⁹ Dza na' udixogue' Moisés lao ja ben' Israel cabë' naca yugu mandamiento pca'n Diuzi lao na'anë'. Na'tera ude beyudyi na', uzi'në' tu ži'ila' žna len tu taca' yaga laona hisopo, na' psebisane' len lu'u nisa nequixi ren quie bëdyihuagadao' len ren quie chibo. Na'ra bziõnë'n lao guichi ley quie Diuzi. Lëscan' bziõnë'n lao ja ben' Israel. ²⁰ Caora na' una Moisés gudyinë' lëjë': "Lëren niga nacan ta ulu'en ra'o de que di'idza' na' ruen ra'o mandado. Nacan di'idza' bega'ntza'olë Diuzi ra'o." ²¹ Lëscan' bziõrë Moisés ren lu'u idao' de la'ari' lente ta de lu'una. ²² Según cabë' na lë'ë guichi ley quie Diuzi, casi yugu ta

de quiejë', bisaque' gacan yëri lao Diuzi chi bibzio pxuzi ren laona. Pues ta yezi'že Diuzi dula' xquia quiejë', ruen zi ilato ren.

Naca Cristo gun quie Diuzi gutinë' udubanë' dula' xquia quie ja benë'

²³ Ben zi dza na' guti ja pxuzi yaca bia guixi' udyiajë'ba' lao ru'aba ca gun quie Diuzi cuenda yeyuen yëri idao' de la'ari' len ta de lu'una. Lena' nacan ca quie copia quie ta de guibá ga zu Diuzi. Pero tacuenda saque' yeyo benë' guibá ga zu Diuzi, ruen zi gati tu ta zaca' mazara ca yaca bia guixi'. ²⁴ Biuyu'u Cristo lu'u idao' de la'ari' ta bë ja benë' ta nacan copia quie tu idao' dugalo zu guibá, dechan' uyu'unë' ga zu cuin Diuzi guibá. Na' beyu'unë' zuë' naquë' ben' zëlë ra'o, ben' rute di'idza' quiero lao Diuzi cuenda gacalënë' ra'o. ²⁵ Na' dza na' uyu'u pxuzi rnabë'ra quie ben' Israel lu'u cuarto naca la'iyatzegue tu lasazi lao tu iza ta bzionë' ren binaca ren quienë' lao caja ga yu'u ley quie Diuzi. Pero bibë Cristo cana'. Tu lasazi para tuzioli guquë' gun quie Diuzi gutinë' lë'ë yaga cruzo. ²⁶ Chan' bë Cristo cabë' bë pxuzi na', na'ra ruen zi gati Cristo tazë lasa desde dza cati udixu Diuzi yedyi layu. Pero binacan cana'. Cani nacan na'adza dza ruen bago iyudyi yedu quie yedyi layu: Babida Cristo lao yedyi layu guquë' gun quie Diuzi gutinë' lë'ë yaga cruzo tu lasazi para tuzioli ta udubanë' dula' xquia quie yugulu benëchi'. ²⁷ Porque cabë' una Diuzi huenë' quie ja benë', unë' tanëro idyin dza gatijë', pero tu lasazi, na'tera ichuguli Diuzi quiejë'. ²⁸ Lëscan' quie Cristo, tanëro guquë' gun quie Diuzi gutinë' lë'ë yaga cruzo, pero

tu lasazi gutinè', na' udubanè' dula' xquia quie ben' zè gula. Na'tera yeguidè' tatula, pero cala ta cubanè' dula' xquia quie ja benè', den' ta uselanè' nu ben' rbeza ja lèbè' yeguidè'.

10

¹ Porque naca ley pca'n Diuzi lao na'a Moisés tiempote ca quie tu ta ulu'en ra'o cabè' una Diuzi bi huenè' ta huenè' dya'a quiero dza zaza'ra. Binaca ley na' mero tadya'a re'en Diuzi huenè' quiero. Derla tadya'a re'en Diuzi huenè' quiero. Bide fuerza valor quie ley na' ta yeyuen benè' yèri lao Diuzi, ba'ala'cazi bètijè' bia guixi', bia naca gun quienè', bziojè' ren quieba' lao ru'aba lao tu iza huio. ² Chi tali huaca yeyuejè' cuinjè' yèri lao Diuzi nun quie dan' bètijè' tu bia guixi', bia naca gun quie Diuzi, bira inaban gutijè' bia tula. Pues chi tali abeduba dula' xquia quiejè' tuzioli, bira idèbijè' chi napajè' dula' xquia. ³ Pero cati bètijè' bia guixi', bia naca gun quie Diuzi, bziojè' ren quieba' lao ru'aba lao tu iza huio, lena' nacan ta yeza'la'adyi'jè' napajè' dula' xquia. ⁴ Cana' nacan como dan' bisaque' yeduba dula' xquia quie benè' conlè ren quie bèdyihuaga, o conlè ren quie chibo.

⁵ Quie lena' cati bida Cristo lao yedyi layu unè' gudyinè' Diuzi:

Bisulo' gusto caora cati guti ja benè' bia guixi', bia naca gun quio', udyiajè'ba' lao ru'aba, chi bihue quiejè' cabè' nao'.

Pero babzalolo' benlo' tu cuerpo quia' ta ta' lao yedyi layu hue quia' cabè' nao'.

⁶ Biraxelo' ca ruejè' gutijè' bia guixi' naca gun quio', udyiajè'ba' lao ru'aba uzejè'ba'

cuenda yeduba dula' xquia quiejë', chi bihue quieyaquë' cabë' nao'.

⁷ Quie lena' agudya' luë' dza na':

“Ni zua', zua' dispuesto hue quia' cabë' re'eno' luë', Diuzi.

Cabë' rguixogue'n quia' në'ëdi' lë'ë guichi la'iya quio', cana' hua', hue quia' di'idza' quio'.”

Cana' una Cristo dza na'. ⁸ Tanëro rguixogue'n quie Diuzi de que biraxenë' hue' ja benë' tu gun quienë', nica raxenë' gutijë' bia guixi' gaca gun quienë', nica raxenë' udyajë' bia guixi' lao ru'aba uzejjë'ba' cuenda yeduba dula' xquia quiejë', chi bihue quieyaquë' xti'idzë'. Biraxe Diuzi huejë' cana', ba'ala'cazi cana' rnabë'n lë'ë guichi ley quie Diuzi ta huejë'. ⁹ Quie lena' rnën rnan cani: “Ni zua', zua' dispuesto hue quia' cabë' re'eno' luë', Diuzi.” Cana' udixogue'në' ra'o bira zaca'n cabë' bë ja ben' unita' tiempote bëtijë' bdyajë' bia guixi' lao ru'aba. Lao laza lena' udixu Diuzi ta naca tacubi cati guti Cristo lë'ë yaga cruzo, guquë' gun quie Diuzi, bë quienë' xti'idza' Diuzi.

¹⁰ Banuela'iya Diuzi ra'o nun quie bzu Jesucristo di'idza' ca mandado una Diuzi huenë' caora cati psedyinnë' cuinnë', guquë' gun quie Diuzi, gutië' lë'ë yaga cruzo tu lasazi para tuzioli.

¹¹ Yugu dza rzë yaca pxuzi quie ben' Israel ruejë' cabë' dyin napajë' quie idao'. Yugu dza rutijë' bia guixi' rudyajë'ba' lao ru'aba ruzejjë'ba', la'acazi conlë lëba' biyeduba dula' xquia quie ben' Israel.

¹² Pero Jesucristo guquë' gun quie Diuzi gutinë' lë'ë yaga cruzo ta yeduba dula' xquia quie ja benë' tu lasazi para tuzioli. Na'tera yere'në' zaquë' yebë ga re' Diuzi guibá. ¹³ Na' zuë' rbezanë' dza cati hue

Diuzi castigo yugulu ben' rudie lèbè'. ¹⁴ Porque dan' guquè' gun quie Diuzi, gutinë' lè'è yaga cruzo, cana' beyuenè' yèri para tuzioli ja ben' bdè' Diuzi gaca ben' quienè'. ¹⁵ Pues nuxela'adyi' Bichi Be quie Diuzi ra'o de que nacan tali con cabè' unanè', con cabè' rnan lè'è guichi la'iya cani:

¹⁶ Cani naca di'idza' yega'ntza'olia' ben' Israel tacubi cati idyin dza bira usanla'adya' xuzixta'ojè'.

Udzi'a pensari quia' lu'u guicho laxta'ojè'.

¹⁷ Biyeza'la' adya' ca naca dula' xquia quiejè', nica ca naca tamala babèjè'.

Cana' una Bichi Be quie Diuzi dza na'. ¹⁸ Pues cani nacan: Cati abezi'že Diuzi dula' xquia quiero, bira ruen zi guti ja pxuzi ja bia guixi' ta naca gun quie Diuzi ta yezi'ženè' dula' xquia quiero tatula.

Reya'ala' tzionla'adyi'ro Diuzi du guicho du la'adyi'ro

¹⁹ Quie lena', bicha', huazaque' yeyoro ga naca la'iyatzegue ga zu Diuzi biidzebiro, porque guti Jesucristo lè'è yaga cruzo ulato ren quienè'.

²⁰ Huero seguir inaoro neza cubi quiero, porque chi inaoron, cana' gata' yela' neban quiero tuzioli. Cabè' uyo pxuzi xcu'udzu la'ari' ga naca la'iyatzegue dza na', cana' huazaque' yeyoro ga zu Diuzi nun quie psalo Cristo neza cubi quiero cati gutinë' lè'è yaga cruzo. ²¹ Naca Jesús pxuzi rnabè'ra quiero. Naquè' ben' rnabè'ra lao yugulu ja ben' nao xnezè'.

²² Quie lena' reya'ala' tzionla'adyi'ro Diuzi du guicho du la'adyi'ro sudyi'ilèroguè' yugo dza. Lèbè' beyuenè' yèri guicho laxta'oro. Cana' nezoro

dyë'ëdi baoži'ženë' quie dula' xquia quiero, gabira dula' xquia quiero de. Nacaro yëri lao Diuzi ca quie ben' bagozo yao len nisa yëri gula. ²³ Huero seguir biusanla'adyi'ro hue quiero quie Diuzi, rbezaro dyë'ëdi dza cati hue Diuzi quiero cabë' unë' huenë' quiero, como dan' uzucazi Diuzi di'idza' cabë' di'idza' bega'nlnënë' ra'o. ²⁴ Reya'ala' hue'lëro lagueyiro, ben' nao xneza Cristo, di'idza' žela'adyi' ta gacalërojë' ta idyë'ëjë' benë' huejë' puro ta yu'u ni'a xnezi. ²⁵ Bireya'ala' usanro yeduparo tzionla'adyi'ro Diuzi cabë' naca costumbre quie bala ja benë', bapsanjë' bira guidajë' dza cati yeduparo. Reya'ala' hue'lërojë' di'idza' žela'adyi' ta biyeyatijë' como dan' baruen bago idyin dza cati yeguida Cristo lao yedyi layu tatula.

²⁶ Porque cati baneziro con cabë' rna di'idza' li quie Diuzi, pero chi huero seguir huero tamala, na' bisaque' inaro bineziro tamala. Chi huero cana', huero seguir huero tamala, na'tera bira bide bi hue Diuzi ta yezi'ženë' dula' xquia quiero. ²⁷ Tuz ta huenë', huenë' castigo huala gula nu ben' rue cana', tzejjë' lao gui' ta ra'ala' batzani' gula ga cuiagui' ben' rue condre Diuzi. ²⁸ Na'ra dza tiempote cati uzu nu ben' uru'un tzala'la di'idza' ley pca'n Diuzi lao na'a Moisés, chi uzu nu chopa o nu tzona ben' guca testigo, ben' nezi tali bë ben' na' tamala, caora na' uchuguli yaca ben' rnabë' quienë' ta gutijë' lëbë', bibeyëchi'la'adyi'jë' biuzi'žejë' quienë'. ²⁹ Pues ¿bica inale quie ben' reru'un tzala'la ži'i Diuzi? ¿Bica inale quie ben' rutitu lëbë' inajë': “Bibi zaca' dan' gutinë' lë'ë yaga cruzo ulato ren quienë'”? Nedyë'ë Bichi Be quie Diuzi yugulu benë', na'ra ¿bica inale quie ben' ru-

tasi runio Bichi Be quienë'? ¿Quele mazara castigo huala gula reya'ala' gaca quiejë'? Pues bira raxejë' tu ta beyue lëjë' yëri lao Diuzi dza na'. Pues nun quie guti Cristo lë'ë yaga cruzo ulato ren quienë', lena' nezcaziro nacan tali hue Diuzi quiero cabë' tadya'a unë' huenë' quiero. Pues bira raxejë' tu ta beyuen lëjë' yëri lao Diuzi dza na'. ³⁰ Dyë'ëdi neziro Diuzi na' unë' caniga: “Cuenda quia' na' hua' benë' castigo. Huaguizuga'jë' quie tamala bëjë'.” Lëscan' una Diuzi: “Në'ëdi' ichugulia' quie yaca ben' nao xneza'.” ³¹ Nacan ta idzebitzegue ja benë' cati hue Diuzi lëjë' castigo.

³² Pero bigala'adyi'le cabë' guca quiele dza na', dza cati zaozulaole unaole xneza Cristo. Dyë'ëdi uzuele bële gan cabë' tazëdi gula guca quiele bedzagalaotzeguele. ³³ Pues dza na' ptasi bnio ja benë' le'e. Psacajë' bala le'e bizinaquezi zaca'lao lao ja ben' yedyi quiele. Lëscan' ibala le'e guca quiele bedzagalaole cabë' bedzagalao laguedyile. ³⁴ Dyë'ëdi beyëchi'la'adyi'le laguedyile, ben' nao xneza Cristo, ben' de lu'u dyiguiba. Lëscan' hasta uzule gusto uzuele bë' uduba ja benë' ta de quiele, como dan' nezile dera ta de quiele guibá ta nacara huen gula ta biyeyudyi yedu quie. ³⁵ Biusanle sudyi'ilële Diuzi, porque huata' tadya'a gula guibá quie ben' rzudyi'ilë lëbë'. ³⁶ Pues le'e bireya'ala' yeyatile huele ca re'en Diuzi huele. Cana' idyin dza hue Diuzi tadya'a quiele cabë' unë' huenë' quiele. ³⁷ Lena' rnën lë'ë guichi la'iya quie Diuzi cani:

Iledao'zi idyin dza cati guida ben' guida, pero bitzenë' guidanë'.

38 Nu ben' rzudyi'ilë n'ëdi', gata' yela' neban quienë' tuzioli.

Pero chi usannë' bira inao n'ë' xneza', bisua' gusto conlë lëbë'.

Cana' una Diuzi. 39 Pero ra' o binacaro ben' usan, ben' bira inao xneza Diuzi. Binacaro ben' cuiagui' tuzioli. Dugalo nacaro ben' rue quie quie Diuzi. Nacaro ben' sue hue gan gata' yela' neban quie tuzioli.

11

Cabë' naca quie ben' rzudyi'ilë Diuzi

1 Cati sudyi'ilëro Diuzi neziro du guicho du la'adyi'ro huenë' tadya'a quiero cabë' rbezaro huenë' quiero. Lëscan' cati sudyi'ilëro Diuzi nužela'adyi'ro nacan tali zuë' rnabë'në' la'acazi bisaque' ilë'ëroguë'. 2 Yaca xuzixta'oro, ben' unita' tiempote, uzu Diuzi gusto conlë lëjë' nun quie bë quieyaquë' quienë'.

3 Nun quie dan' rzudyi'ilëro Diuzi neziro dyin bë Diuzi bzalonë' bënë' yugulu ta de žan guibá tiempote. Conlë fuerza valor quie xti'idza'në', cana' guta'n. Conlë ta bisaque' ilë'ëro, bënë' bzaloguë' tu ta ilë'ëro na'a.

4 Nun quie uzudyi'ilë Abel Diuzi, bë'në' Diuzi tu gun nacara dya'ara, quele cabë' naca gun ta bë' bichinë' Caín Diuzi. Quie lena' blë'ë Diuzi Abel ben' laxta' o yëri, uži'në' gun quienë'. Na'ra la'acazi aguti Abel, nenaquë' tu ejemplo cabë' reya'ala' huero, reya'ala' sudyi'ilëro Diuzi cabë' uzudyi'ilë Abel Diuzi.

5 Nun quie dan' uzudyi'ilë Enoc Diuzi, bezi' Diuzi lëbë' zeyoguë' guibá bigutinë'. Nun quie

bezi' Diuzi lëbë', bira bedzele yaca benë' lëbë'. Rnën lë'ë guichi la'iya quie Diuzi de que tu binesi' Diuzi lëbë', lega yaxe Diuzi lëbë' cabë' bënë'. ⁶ Chi bisudyi'ilëro Diuzi, bisaque' tzaxe Diuzi ra'o cabë' ruero, porque ta tzionla'adyi'ro Diuzi, ruen zi galero zunë', ruen zi galero huenë' tahuen quie nu ben' nao xnezë'.

⁷ Nun quie dan' uzudyi'ilë Noé Diuzi, bzunë' di'idza' ca di'idza' gudyi Diuzi lëbë', bënë' tu barco že gula cuenda te ilanë' len yaca familia quienë' como dan' gudyi Diuzi lëbë' huaca juicio lao yedyi layu, huaca juicio ca juicio ta binelë'ëjë'. Nun quie dan' uzudyi'ilë Noé Diuzi, udixogue'në' yaca ben' unita' dza tiempote hue Diuzi lëjë' castigo. Cana' blë'ë Diuzi Noé ben' laxta'o yëri nun quie uzudyi'ilënë' Diuzi.

⁸ Nun quie dan' uzudyi'ilë Abraham Diuzi, bzunë' di'idza' dza cati gudyi Diuzi lëbë' ta uzë'ë yedyi quienë' zioguë' ga tula ga de layu hue' Diuzi lëbë' gaque quienë'. Ba'ala'cazi binenezinë' ga ise'ela' Diuzi lëbë', pero uzë'ë zioguë'. ⁹ Nun quie dan' uzudyi'ilë Abraham Diuzi, uzunë' ga de layu una Diuzi hue'në' quienë', pero uzunë' na' ca quie binaquen quienë', ca quie ben' zu yedyi binaca yedyi quie. Puro lu'u yu'u de la'ari'zi uzunë'. Lëscan' cabë' bë Abraham, cana' bërë ži'inë' Isaac, cana' bërë ži'isubanë' Jacob. Lëscan' conlë lëjë' bega'nlë Diuzi lëjë' di'idza' huadyin dza hue'në' lëjë' gaque quiejë' layu ga zujë'. ¹⁰ Cana' bë Abraham, porque ulezanë' dza cati yeyoguë' ga zu Diuzi, ga zu tu yedyi ta biyeyudyi yedu quie, yedyi ta bë cuin Diuzi.

¹¹ Lëscan', hasta nigula quienë' Sara, nun quie

dan' uzudyi'ilënë' Diuzi, bē' Diuzi lēbē' fuerza gu-canē' žna' bdao', la'acazi abgulanē' aode tiempo quienē' ta hua'anē' bdao'. Bzucazi Diuzi di'idza' ca di'idza' bega'nlnē' lēbē', gucalēnē' lēbē' ta ila' tu xcuidi' byu quienē'. ¹² Lēscan' Abraham, ba'ala'cazi abgulē' banapē' zē iza, ba'ala'cazi ganu ži'inē' uzu, pero bdyincazi dza golo tu ži'inē', bi'inita' ži'isube zē gula. Quie lena' uzu di'idza' unita' ži'isubanē' tazē gula. Nita'jē' ca quie bélo dyia guibá, nita'jē' ca quie yožo re' ru'a yao že, bisaque' ulabaron. Cana' nita' ži'isuba Abraham.

¹³ Na'ra lēben' uzudyi'ilē Diuzi agutijē' yugulujē'. Binehue Diuzi quiejē' cabē' unanē' huenē' quiejē', pero como uzudyi'ilējē' Diuzi, cana' nužela'adyi'jē' idyincazi dza hue Diuzi quiejē' cabē' unanē' huenē' quiejē'. Cana' bedaohuejē' unajē' ca naca pensari quiejē', unezijē' bisujē' lao yedyi layu tuzioli. ¹⁴ Quie yaca ben' una cana', rulu'en quiejē' dyē'ēdi rbezajē' yeyojē' sujē' ga naca quiejē'. ¹⁵ Pero bibdēbijē' quie layu ga brojē' uza'jē', porque chi bdēbijē' quie layu na', bebi'jē' bedyinjē' ga uza'jē'. ¹⁶ Pero gu'unjē' tziojē' tzesujē' ga nacatera dya'a, ta inaro gu'unjē' tziojē' tzesujē' guibá ga zu Diuzi. Quie lena' redaohue Diuzi cati inajē' naquē' Diuzi quiejē'. Pues banuetza'o Diuzi tu ciudad guibá ga sujē'.

¹⁷ Nun quie uzudyi'ilē Abraham Diuzi, uquiē'nē' ži'inē' Isaac ta gutinē'bi' udyianē'bi' lao ru'aba ca gun quie Diuzi dza cati bē Diuzi lēbē' tu prueba chi tali hue quienē' ca una Diuzi lēbē'. Uzunē' dispuesto ta gutinē' tu litza' ži'inē' Isaac, la'acazi bega'nlē Diuzi lēbē' di'idza' dza na' cati unē' gudyinē' lēbē' cani: ¹⁸ “Lao na'a ži'ilo' Isaac huanita'

ja ži'isubo'." 19 Na'ra gule Abraham napa Diuzi poder ta yesebannë' ben' huati. Huazaque' inaro guca quie Abraham len ži'inë' como si fuera beseban Diuzi ži'i Abraham caora bezi'në' ži'inë' tatula nebambi'.

20 Nun quie dan' uzudyi'ilë Isaac Diuzi, bëla'iya Isaac ži'inë' Jacob len ži'inë' Esaú gudyinë' lëjë' cabë' gaca quiejë' dza zaza'ra. 21 Lëscan' nun quie dan' uzudyi'ilë Jacob Diuzi, bëla'iya Jacob ja ži'i José dza cati anapë' iza baruen bago gatinë', uy-onla'adyi'në' Diuzi pquichinë' xaga quienë' layu ta gucalën lënë' ta zënë'. 22 Nun quie dan' uzudyi'ilë José Diuzi, udixogue'në' ben' Israel idyincazi dza yerojë' sa'jë' nación Egipto, bënë' lëjë' mandado cuiojë' chita quienë' hua'ajë'n dza cati sa'jë'. Cana' udixogue' José lëjë' dza cati baruen bago gatinë'.

23 Nun quie dan' uzudyi'ilë xuzi žna' Moisés Diuzi, pcachi'jë' lëbi' tzona biu' dza cati golobi', como dan' blë'ëjë' naca bdao' na' badan gula. Na'ra bibdzebijë' rey quie ben' Egipto, como dan' bë rey na' mandado gati yugulu bdao' byu quie ben' Israel. 24 Nun quie dan' uzudyi'ilë Moisés Diuzi, bigu'unnë' ilë'ë ja benë' lëbë' ca ži'i nigula, ben' naca ži'i rey quie ben' Egipto cati bgulanë' guquë' ben' huaca. 25 Quie lena' uzunë' dispuesto ta yedzagalaonë' gacalënë' ben' yedyi quienë' tuže. Uzunë' dispuesto yedzagalaonë', bigu'unnë' inao-huë' neza mala quie ben' Egipto. 26 Unezinë' nacaran huenra yedzagalaonë' cabë' bedzagalao Cristo, ta inaro uzunë' dispuesto hue ja benë' lëbë' bizinaquezi cuenda gacalënë' ben' Israel, bigu'unnë' gaca quienë' yela' uña'a ta de quie ben'

Egipto. Quie lena' bigulenë' quie ben' Egipto, como dan' unezinë' cabë' tahuenra de ta hue' Diuzi lëbë'. ²⁷ Nun quie dan' uzudyi'ilë Moisés Diuzi, bžunonë' nación Egipto, pero bibdzebinë' bdza' rey quie ben' Egipto lëbë'. Uzuenë' como nuebë'në' Diuzi, ben' birzaque' ilë'ëro.

²⁸ Nun quie dan' uzudyi'ilë Moisés Diuzi, udixonë' lani pascua bënë' mandado bzio ben' Israel ren quie beco' ži'ila' ru'a yu'u quie žan yu'u quie quiejë', como dan' use'ela' Diuzi tu ángel ta gutinë' xcuidi' byu nëro quie nu ben' bibzio ren ru'a yu'u quie. ²⁹ Nun quie dan' uzudyi'ilë ben' Israel Diuzi dza na', udejë' ga de nisadao' laona Nisadao' Zna dza na'te. Uyalo tu neza ga udejë' lu'u nisa beyacan layu bidyi. Na'ra cati gu'un ja benë' Egipto terëjë' cabë' ude ben' Israel, bedaco' nisa lëjë' gutijë'.

³⁰ Nun quie dan' uzudyi'ilë ben' Israel Diuzi dza na', byala ja besu ta naca sibi ta neyëcho ru'a ciudad Jericó caora cati beyudyi uyëchojë' ru'a lao ciudad lao gadyi dza cabë' mandado bë Diuzi huejë'. ³¹ Lëscan' tu nigula bëti' gusto quie, ben' lao Rahab, nun quie dan' uzudyi'ilënë' Diuzi, bigutinë' dza na' caora cati bdyiagui' ben' Israel ben' yedyi quienë', ben' bigu'un hue quie cabë' una Diuzi. Biguti nigula na' nun quie gucalënë' chopa ben' Israel, ben' uyo balarazi ta yena'jë' ca naca ciudad Jericó.

³² ¿Ca bižira ta inia' le'e? Bide tiempo ta inia' le'e quie Gedeón, quie Barac, quie Sansón, quie Jefté, quie rey David, quie Samuel, quie yaca profeta, ben' udixogue' xti'idza' Diuzi tiempote. ³³ Nun quie dan' uzudyi'ilëjë' Diuzi, bëjë' gan bëtijë' yaca

enemigo quiejè' cati udilalèjè' lèjè', bèjè' gan unabè'jè' lao ja yedyi quiejè', bèjè' gan gualè Diuzi lèjè' cabè' una Diuzi huenè' quiejè', bèjè' gan bibi guca quiejè' cati gu'un yaca león qui'imba' lèjè',³⁴ bèjè' gan besulajè' gui' ta raca gui' bela, bèjè' gan ulajè' lao na'a ben' re'en guti lèjè' conlè espada. Lèscan' yaca ben' bdzebi dza na', bibedzebijè' cati gucadilalèjè' ja soldado quie ben' yedyi tula.³⁵ Lèscan' guca quie bala nigula unita' dza na' bezi'jè' ben' huati quiejè' tatula nebanjè'.

Pero unita' ja ben' tula guticazijè'. Udi benè' lèjè' hasta gutijè', pero bipsanjè' unaojè' xneza Diuzi cabè' gu'un ben' udi lèjè'. Cana' gutijè', pero unezijè' huadyin dza useban Diuzi lèjè' sujè' guibá ga nacaran huen gula.³⁶ Na'ra balajè' ptitu ja benè' lèjè'. Ibalajè' udi ja benè' lèjè' guidi. Ibalajè' pquio ja benè' lèjè' caden, bdze'jè' lèjè' lu'u dyiguiba.³⁷ Ibalajè' bèti ja benè' lèjè' con yo. Ibalajè' uchugu ja benè' lèjè' conlè serucho gucajè' chopa yo'o. Ibalajè' bèjè' lèjè' bizinaquezi cuenda usanjè' bira inaojè' xneza Diuzi, na' bètijè' lèjè' con espada. Ibalajè' udajè' ni'nizi, gucojè' žaba beco' ži'ila', gucojè' žaba chibo. Bibi guta' quiejè', guca zèdi gula quiejè'. Psaca benè' lèjè' bizinaquezi.³⁸ Bibizaca' ja ben' nita' lao yedyi ta inita'lèjè' lèjè' tuže. Cana' guca quiejè' udajè' ni'nizi ga naca lato dachi, udajè' ni'nizi lao ya'a, udajè' ni'nizi ga zu beló.³⁹ Na'ra lèjè', ba'ala'cazi uzudyi'ilèjè' Diuzi, lèscan' ba'ala'cazi uzu Diuzi gusto cabè' bèjè' dza na', biuži'jè' quiejè' yugulu cabè' tadya'a unè Diuzi hue'nè' quiejè'.⁴⁰ Nerdziogue hue Diuzi tadya'a quiejè', porque unanè' huenè' tadya'a quiejè' tuže

len ra'o, ben' laxta'o yëri, ben' la'iya, ben' bide dula' xquia quie. Lena' nacaran huen hue Diuzi tadya'a quiero tuže len lëjë' guibá ga zuë'.

12

Reya'ala' inaoro xneza Cristo du guicho du la'adyi'ro

¹ Quie lena' como nita' ben' zë gula, ben' bablu'e ra'o cabë' uzudyi'ilëjë' Diuzi dza na', reya'ala' usanla'adyi'ro yugu ta rudzun ra'o inaoro xneza Cristo. Lëscan' reya'ala' usanla'adyi'ro bira huero tamala cabë' nequionan ra'o bire'ennan huero tahuen. Reya'ala' inaoro xneza Cristo du guicho du la'adyi'ro, biyeyatiro huero ca udixu Diuzi quiero huero. ² Reya'ala' huero cuenda cabë' re'en Jesús huero. Naca Jesús ben' naca ejemplo belaotera quiero cabë' reya'ala'huero sudyi'ilëro Diuzi. Ganura zu ben' uzudyi'ilë Diuzi ca lëbë'. Bibdëbinë' nacan yela' stu' quie ben' gati lë'ë yaga cruzo. Uzuë' dispuesto bedzagalaonë' gutinë' lë'ë yaga cruzo, como dan' nezinë' caora cati beyudyi bedzagalaonë', huapala'n Diuzi lëbë' tzeque'në' zaquë' yebë ga re' Diuzi guibá.

³ Reya'ala' huele pensari cabë' bë Jesús uzuenë' cabë' tamala psacayudyi ben' mala lëbë'. Lena' gacalën le'e ta biyehuédile biyeyatile inaole xnezë'. ⁴ Pues le'e, nica guti ja benë' le'e nun quie rnaole xneza Cristo. Nica guti ja benë' le'e nun quie bira re'enle huele tamala cabë' lëjë'. ⁵ ¿Quele agula'adyi'le cabë' rnëyue Diuzi le'e nacale ca ži'inë'? Lena' rnën lë'ë guichi la'iya quie Diuzi caniga:

Zi'ina', bihuele pensari chi bibi zaca'n caora cati rdila Diuzi luë'.

Biyeyatile caora cati hue Diuzi luë' castigo.

⁶ Porque rdila Diuzi nu ben' nedyë'ënë', rdila Diuzi yugu ben' naca ži'inë', huenë' lëjë' castigo cati biralejë' quienë'.

Cana' una Diuzi dza na'. ⁷ Na'ra rnia' le'e biidza'le bë' rue Diuzi le'e castigo cati biralele quienë', como dan' ca ži'inë' ruelënë' le'e. ¿Binezile bizu xcuidi' birue xuzibi' lëbi' castigo cati biralebi' quienë'? ⁸ Pero chi birdila Diuzi le'e cabë' rdila Diuzi yugu ben' naca ži'inë', lena' ulu'en nacale ca quie xcuidi' tu yo, binezibi' nu naca xuzibi'.

⁹ Cati nenacaro xcuidi', caora na' udila xuziuro ra'o gulero quienë' udaparonë' bala'ana. Quie lena', ¿quele rnabë'ran quiero galero cabë' na Xuziuro Diuzi zu guibá cuenda gata' yela' neban quiero tuzioli? ¹⁰ Cati bigulero quie xuziuro dza na', udi-lanë' ra'o según ca guquenë' nacan huen quiero, pero tuzi dza nenacaro xcuidi' udilanë' ra'o. Pero Diuzi rdilanë' ra'o cati biralero quienë' yugu dza rdaro lao yedyi layu cuenda tali gaca huen quiero, gacaro ben' la'iya ca naquë' ben' la'iya. ¹¹ Tali na' bisuro gusto cati racaro castigo, raquero zi' ca nacan. Pero ude beyudyi gucaro castigo, chi tali aoyoñe'ero, bira huero cabë' tamala bëro. Lena' gacalën ra'o huero puro ta yu'u ni'a xnezi suro gusto.

Nacan žudyi chu'unro tzala'la cabë' rna Diuzi ra'o

¹² Quie lena' biyehuëdile huele fuerza ni'a na'ale. ¹³ Huele lucha ta unaole neza li quie Cristo. Cana' yezi' fuerza ni'a na'ale tale dyë'ëdi.

14 Huele bala ta sulële yugulu benë' dyë'ëdi. Lëscan' huele bala ta gacale ben' rue quie quie Diuzi, como dan' chi bihue quie quie Diuzi, bisaque' ilë'ële Cristo tzesulëlenë' tuže. 15 Gapale cuidado cuenda ni tule bigaca quiele bihuela'iya Diuzi le'e nun quie binaole xnezë' du guicho du la'adyi'le. Lëscan' gapale cuidado bihuele lato su nu ben' bire'en usan dula' xquia quie ladole, porque huenë' quiele ca rue tu guixi' naca veneno, udyiagui'në' yaca los demás ben' nao xneza Cristo. 16 Lëscan' ni tu le'e, bireya'ala' gasilële nigula binaca nigula quiele. Lëscan' bireya'ala' utitole huele pensari bibi zaca' ta naca la'iya quie Diuzi. Cana' bë Esaú tiempote guquenë' bibizaca' ca naca derecho quienë' naquë' bi' nëro. Pues ta udaonë' tu lasazi caora bdzioguenë' ta gaohuë', bë'në' derecho quienë' bi' bichinë'. 17 Dyë'ëdi nezile cabë' guca quie Esaú dza na'. Cati unabanë' huela'iya xuzinë' lëbë', bira gu'un xuzinë' huela'iyänë' lëbë'. Pues la'acazi guquenë' bayëchi' uredyitzeguenë', bira užaque' huela'iya xuzinë' lëbë'. Bira ubinnë' bi huenë' ta huela'iya xuzinë' lëbë'.

18 Na'ra bihuele cabë' bë xuzixta'oro ben' Israel dza na'. Lëjë' ubiga'jë' ga'ala' ga zu tu ya'a ga bireya'ala' uliojë'. Lë'ë ya'a na' lega uya'ala'n gui', guca chula, uda tu be bedun' fuerte. 19 Lëjë' bejë' bgüedyi trompeta, bejë' rchi' Diuzi cati unë' bë'lënë' lëjë' di'idza'. Lëben' na' unabayëchi'jë' Diuzi ta bira hue'lë Diuzi lëjë' di'idza'. 20 Cana' gudyijë' Diuzi, como dan' tantozi bdzebijë' yejë' cati una Diuzi gudyinë' lëjë' cani: “Chi bablio tu benë' lë'ë ya'a ni, ulegutinë' conlë yo o conlë

lanza, la'achi benë', la'achi bia guixi'." ²¹ Tantozi bdzebijë' cabë' blë'ëjë' dza na', hasta cuin Moisés unë' rëbinë' lëjë': "Lega rżizida' rdzeba'."

²² Pero quie le'e, anacan cuenda quiele tzirole lë'ë ya'a laona ya'a Sión ga de ciudad quie Diuzi, ben' zu tuzioli. Anacan cuenda quiele tzirole ciudad Jerusalén zu guibá ga nita' zë mila ángel, ben' negu'udi' ta tzionla'adyi'jë' Diuzi. ²³ Anacan cuenda quiele tzirole ga regu'udi' yaca ben' naca ži'i Diuzi, ben' zu laohue lao lista quie Diuzi. Anacan cuenda quiele tzirole ga zu Diuzi, ben' naca jueza quie yuguluro. Anacan cuenda quiele tzirole ga regu'udi' yaca ben' huen, ben' laxta'o yëri. ²⁴ Anacan cuenda quiele tzirole ga zu Jesús, ben' zëlë ra'o lao Diuzi rutenë' di'idza' ca di'idza' bega'ntza'olë Diuzi ra'o tacubi. Lëscan' naca cuenda quiele yeyëri lae Diuzi nun quie ulato ren quie Jesús. Quie lena' gacaran huen quiele ulato ren quie Jesús, cala ca ren quie Abel.

²⁵ Quie lena' reya'ala' gapale cuidado bichu'unle tzala'la ca na Diuzi, ben' ru'elë le'e di'idza'. Pues biula yaca ben' unita' tiempote, ben' uru'un tzala'la ca una Diuzi dza cati beyëzinë' lao yedyi layu bëlënë' lëjë' di'idza'. Lëscan' ra'o, biilaro hue Diuzi ra'o castigo chi chu'unro tzala'la ca rnanë' ru'elënë' ra'o di'idza' desde guibá. ²⁶ Dyin quie rchi' Diuzi psisi lao yedyi layu dza na', dza cati bëlë Diuzi Moisés di'idza' lë'ë ya'a Sinaí. Pero caní rna Diuzi na'a: "Itu lasazi usisia' lao yedyi layu, pero quele tuzi yedyi layuzi, lëscan' usisiria' lente guibá." ²⁷ Caora una Diuzi "itu lasazi", lena' reya'ala' tziõe'ero hueyudyi huedu quie ta usisinë'n, pero biyeyudyi

yedu quie ta bisaque' usisi yaca benë'. ²⁸ Quie lena' reya'ala' yëbiro Diuzi diuxcalelo', como dan' bënë' lato quiero tziro ga zuë' r nabë'në', pero biisin biyedyi yedu ga r nabë'në'. Reya'ala' tziro la'adyi'ro Diuzi du guicho du la'adyi'ro cabë' re'ennë' huero quienë'. ²⁹ Naca Diuzi quiero ca quie tu gui' že ta tzei ben' reru'un lëbë' tzala'la.

13

Cani re'en Diuzi hue yaca ben' nao xneza Jesús

¹ Biusanle idyë'ële ben' bichile, ben' nao xneza Jesús. ² Lëscan' bigala'adyi'le cabë' reya'ala' huele sule dispuesto gapachi'le dyë'ëdi nu ben' za' žan yu'u quiele, como dan' nu ben' rue cana', hasta ben' naca ángel baoži'jë' žan yu'u quiejë', nica bezaquejë' chi ben' naca ángel na'.

³ Lëscan' reya'ala' yeyëchi'la'adyi'le nu ben' naca preso yu'u lu'u dyiguiba. Reya'ala' yeyëchi'la'adyi'lejë' ca quie le'e cuinle yu'ulële lëjë' tuže lu'u dyiguiba. Reya'ala' yeyëchi'la'adyi'le nu ben' raca zëdi quie, rusaca ja benë' lëjë' bizinaquezi. Reya'ala' yeyëchi'la'adyi'lejë' ca quie le'e cuinle raca zëdi quiele, rusaca ja benë' le'e bizinaquezi.

⁴ Yugulule reya'ala' huelële laguedyile puro tahuen. La'acazi bazulële laguedyile, la'acazi binesulële laguedyile, bihuele ta naca yela' stu' quiele, porque hue Diuzi castigo nu ben' cuidi', chi rasilëbi' laguedyibi' binesi'bi' lëbi'. Lëscan' hue Diuzi castigo nu ben' bazulë laguedyi, chi rasilënë' ben' tula.

⁵ Bisa'la'adyi'le dumi, pero sule contento conlë bi ta de quiele, porque cani rna Diuzi: “Con bitezi

gaca quiele, biusanla'adyi'caza' le'e." ⁶ Quie lena' huazaque' inaro nužela'adyi'ro nacan tali:
Naca Diuzi ben' racalë ra'o, biidzebiro chi bi re'en ja benë' huejè'ra'o.

Cana' rnën lë'ë guichi la'iya quie Diuzi. ⁷ Bigala'adyi'le quie ben' napa dyin entre le'e, ben' udixogue' le'e xti'idza' Diuzi dza na'. Huele pensari cabë' bëjè' gulejè' quie Diuzi, cana' inaole huele cabë' bëjè'.

⁸ Tuzi ca naca Jesucristo, biyetza'në'. Cabë' nacacazë' tiempote, cana' naquë' na'a, cana' nacacazë' tuzioli. ⁹ Gapale cuidado bigalele quie ben' re'en inaole cabë' rnajè', rnajè' ta binacan tuzi ca na Cristo. Taže netza'n cabë' rnajè', rnajè' di'idza' zë. Mejorla inabaro Diuzi ta gacalënë' ra'o gunnë' fuerza valor quiero inaoro xneza Cristo. Pero chi gaoro bi cosa, o chi bigaoro bi cosa, lena' bigacalën ra'o inaoro xneza Cristo. Pues hasta yaca ben' unao dyë'ëdi ca naca quie yela' huao dza na', bigucalën lëjè' ta inaojè' quie Diuzi.

¹⁰ Pues netza' ca naca quiero ben' nao xneza Cristo. Guti Cristo lë'ë yaga cruzo guquë' gun quie Diuzi. Pero quie yaca ben' nenaocabë' bë yaca pxuzi quie xuzixta'oro lu'u idao' de la'ari' tiempote, chi nenaøjè' ruejè' cabë' bë ja ben' na', na'ra bisaque' inaorëjè' xneza Cristo. ¹¹ Pues tiempote bzio pxuzi rnabë'ra quie xuzixta'oro ren quie bia guixi' lu'u idao' de la'ari' ga naca la'iyatzegue. Bzionë'n como ca gun quie Diuzi cuenda yeduba Diuzi dula' xquia quie ja ben' Israel. Pero quie yaca bia guixi', bia bëtijè', tzala'la ru'a yedyi bzejjè' cuerpo quieyacaba'. ¹² Lëscan', Cristo, tzala'la

ru'a ciudad Jerusalén bedzagalaonë' gutinë' lè'ë yaga cruzo cuenda yežinë' dula' xquia quie ben' nao xnezë'. Cana' guca quienë' ulato ren quienë' dza na'. ¹³ Quie lena' tzioro inaoro huero quie Cristo, la'acazi yedzagalaoro usaca benë' ra'o bizinaquezi cabë' guca quie Cristo dza na'. ¹⁴ Pues bizu yedyi quiero lao yedyi layu niga ta biyeyudyi yedu quie. Pero rbezaro dza zaza'ra tzioro tu yedyi zu guibá. ¹⁵ Quie lena' reya'ala' tzionla'adyi'ro Diuzi lao na'a Jesucristo tuzioli. Lena' cati tzionla'adyi'ronë' nacan gun quienë' ta hue'ronë', ta inaro, ulidzaronë' hueronë' ben' že. ¹⁶ Bigala'adyi'le huele tahuen. Bigala'adyi'le gacalële ben' rdziogue quie con ta de quiele, porque cana' re'en Diuzi huele, cana' naca gun quie Diuzi reya'ala' hue'lenë'.

¹⁷ Lëscan' galele uzule di'idza' quie ben' napa dyin quiele, ben' rue dyin quie Diuzi. Naca cuenda quiejë' gapajë' le'e dyë'ëdi, gacalëjë' le'e inaole xneza Cristo. Nezijë' huadyin dza yedejë' cuenda lao Diuzi cabë' bëjë' udapajë' le'e. Huele dyabë' ta sujë' gusto cabë' naca dyin napajë'. Bihuele quiejë' ta bisujë' gusto, como dan' chi huele cana', bihuena huen quiele.

¹⁸ Ulidzale Diuzi ta gacalënë' nëto'. Pues nužela'adyi'ndo' puro pensari huen yu'undo', puro tahuen re'enndo' huendo' con bitezi ta huendo'. ¹⁹ Huele orar por në'ëdi' cuenda gacalë Diuzi në'ëdi' laguidatia' ideyuba' le'e tatula.

Blidzanë' Diuzi ta gacalënë' lëjë'

²⁰⁻²¹ Rulidza' Diuzi, ben' cuëchi chizi laxta'oro, ta gacalënë' le'e dyë'ëdi ta huele ca re'en Diuzi huele.

Naca Diuzi ben' pseban Señor quiero Jesucristo, ben' rapa ra'o ca quie ben' rapa beco' ži'ila', ulato ren quienë' lë'ë yaga cruzo cuenda gaca seguro para tuzioli cabë' di'idza' bega'ntza'olë Diuzi yaca benëchi'. Lëscana' rulidza' Diuzi ta gacalënë' yuguluro ta galero quienë' du guicho du la'adyi'ro, huero puro ca re'ennë' huero nun quie dan' nacaro ben' quie Jesucristo. ¡Huero Cristo ben' že tuzioli! Amén.

²² Bicha', rnaba' cule laole ta uzënagale dyë'ëdi cabë' naca di'idza' unia' le'e niga runa' le'e consejo. Pues quele di'idza' zë bzua' lë'ë guichi pse'ela'n laole. ²³ Lëscana' rguixogui'a le'e abero ben' bichiro Timoteo lu'u dyiguiba. Na'ra chi abela'nezanë', na' huaqui'anë' guidando' ta ideyubindo' le'e.

²⁴ Lëscana' gapale diuži ben' napa dyin quiele, ben' rue dyin quie Diuzi. Lëscan' gapale diuži yugulu ben' bichiro, ben' nao xneza Cristo ga zule. Rgapa ben' yedyi Italia le'e diuži.

²⁵ Rulidza' Diuzi huela'iyänë' le'e yugulule. Amén.

Xti'idza' Diuzi
New Testament in Zapotec, Choapan (MX:zpc:Zapotec,
Choapan)

copyright © 1986 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Zapotec, Choapan

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Zapoteco, Choapan [zpc], Mexico

Copyright Information

© 1986, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Zapotec, Choapan

© 1986, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

f44721e8-d767-55bd-8bcb-f1eb4965c7c2